Подприва принимаеття въ М от и и в в- въ губериской типографіи, въ сагазинъ общества потребителей, и въ книжныхъ магазинахъ Сыркина и Іоффе, песчебунажемув магазивать де-Ноткина и І. Л. Шика, и из парфюмерномъ магазина занаберга. Розничная продажа производится такъ же. Въ Гомея в подписка и возничная продажа «Мог. Губ. Въд.» производится въ ки, нагазияв Захарьина, въ ор ш в въ ки, маг. Подземскаго в въ другихъ городахъ въ кинжныхъ магалинахъ.

За частныя объявленія, пом'ящаємыя въ «Губ. Від.» назначена шлата отъ угрови петита на столбић: за 1 разъ 10 к., за 2 раза 16 к. и за 3 раза 20 коп., По соглашению Могилевскаго Губернатора съ Полечителемъ Виленскаго округа и Епархіальнымъ Преосвященнымъ, второв изданів «Мог. Губ. Въд.» допущено нъ обращенію въ народимхъ читальняхъ и библютенахъ Могилевской губ.

ЧАСТЬ НЕОФФИЦІАЛЬНАЯ, ИЗДАНІЕ ВТОРОЕ.

ходищить занитай, Окон.

реальное учил. Адресь:

Выходить по вторникамъ, четвергамъ и субботамъ.

Кузнеций пер. Ал. Бенкаревичь соб. д.

ПРОДАЕТСЯ

0 C 0 B H H K B,

со службами, на Малой Садовой ул.; земля

Подробности узнать: Малая Садовая, домъ

Гортыновихъ, внарт. Маковецкаго.

ВЫЗЫВАЮТСЯ

ЖЕЛАЮЩІЕ ВЗЯТЬ ВЪ АРЕНЦУ

ВПОЛНЪ ОБОРУДОВАННУЮ

находищінея при Детекомь пріють Жен-

• сваго Благотворительнаго Общества въ

соботвенная 406 кв. саж.

деревянный ДОМЪ

евыше-же Зразь не 6 к. за каждый разъ и каждую строку петита из столена. в на объявления передъ текстомъ млата удванвается,

УСЛОВІЯ ПОДПИСКИ: 1) На газету «Могименскія Туберискія Відомости изданіе второс» дана 4 рубля въ годъ (для сельских обществъ, пачальных сельокахъ училищъ и духовенства 3 руб.), на полгода 2 руб. (для сельскихъ обществъ, начальных сельских училищь и духовенства 1 р. 50 м.) на три месяца 1 р. 50 м. 2) На оффиціальное надапіе «Мегалевскія Губернскія Вадомости» (1 разъ въ

педалю) 3 рубля въ гедъ. 3) На оба неданія вийста 6 руб., на пелгеда 3 руб., на три ийсяца 2 р.

ВСЛЪДСТВІЕ СКОРАГО ОТЪВЗДА случайно продается дешево МЕБЕЛЬ

гостивная, столован, кабинетная, шкафы, номоды, столы, лампы и другія домашнів вещи. туть же продается ронль фабриян Бекнера за 350 руб., пара лошадей, экипажи, брун, кучерская и ливрейская одежда для вывадного лакен. Видоть и узнать объ поив вожно ежедневно отъ 11 до 3-хъ часовъ дви на Быховской улицъ въ д. Ландау, кв. N 243, Ладыженскаго.

Южно-Русскій Промышленный Банкъ

Отдыление въ МОГИЛЕВВ ГУВ, на Дивири.

Правление въ Москвъ. основной напит. 5.000.000 р. тасный и резорвный капияль. . 1.607.140 р. 12 н.

ОТДВЛЕНІЯ: въ бану, батумъ, балть, HUTOMUPD, RIEBD, HHIMHEBD. наменецъ-подольсиъ, OAECCB

производить савдующів операція: Усятываеть торговые велееля и торгопыв обизительства, взинал соло векселя, обезпоченные ценикии бумагави и токарами, взамая оть . 71/10/0 сышедшия из таражь цвиныя бунаги и по срочные

пупоны, выня. оть . . 7°/4 выдаеть соуды водь "/" бу-MAFR. 6 1 2/ ссуды подъ сото-вексели, ободи. col.-101 authinus. . 71 10/a ссуды подъ товары . 8°/. выдаеть пересоды простые и телеграфиые на воб города внутри Имперіи и на воб загра-

Выдаеть авансы подъ жел. дор. инв- (танців на отправленный товаръ, отъ 89/ аккредитивы на города вкутря имперія и паграявцей,

Произведить выдачу денегь по телеграфу. Принимають для инимесо вексоля, жол; дор. дубликаты и другіе ADEANORAIS.

Помупаеть в продлеть пливых бувага, зрачень для удолетва пу-CLUTTE STOCKSOOM BENEFICIAL ные билоты верхь 3-хъ зай-NOOL OF HOUSEMAND STIAT-ROWL CP DESCRIPTION HISTO. жа, не взимы пинакой осо-600 Konnuccie; morymil noпасть вынгрышь и куновы ATTORROGTOROS CTURRETTOO conyectored.

покупив и продажи вел-KATO POER HERRIEL SYNAPS. cears benesimare banea OBJE DESKON ROMANCOIN. Вынупаотъ "/" бунаги, заложевныя нь другихь предитымкь уч-

Принимаеть компессопина поручения о

remarmines. Отрахуеть выпрышные бысты. Отпрываеть спеціальные текупре сче-TM, construentate "/."/. бумагамь, венеседани и то-

Отирываеть тенущіе счеты; в) Простые изъ 4%.

B) Veronando . 41/,9/0. Принимаеть деньги на вклады;

a) Безгрочные муь 41/28/0. в) Срочные на б и. ать 45/4°/г. n 1 F. n Bo/o.

и свыша 1 т. кот 5 /10/4 Управляющій Г. И. Агроскина.

Бухгалторъ А Вансловича.

губ. гор. Могилевъ, на Быховской и Запальской улицахъ. ОБЪ УСЛОВІЯХЪ можно узнать у директора пріюта статскаго совът,

> ЕЖЕДНЕВНАЯ ПРОДАЖА

AFEHTCHMIB TEMETPAMM B сь 9 часовь утра до 5 ч. пополудни. въ конторъ Могиленской Губерненой Типографіи (губернаторская площадь).

Съ 10 ноября 1905 года насначен □

АУКЦІОННАЯ ПРОДАЖА

мануфактурныхъ и голадтерейныхъ товаровъ п разныхъ отдълокъ къ дамскимъ туалетамъ,

А У К Ц 1 О Н Ъ проваводити по Большой Са-

довой улиць, въ домъ Эйденьмана, рядомъ съ

существующимъ мониъ магазіномъ, подъ Петер бургской гостипищей. производится ежедневно съ

11 4ac, yTP2

Съ почтениемъ 9. Берштейнъ. Nu 241.

ООДЕРЖАНІЕ,

Оффиціальное сообщение. - Мистивій отдълг. — Отв редакции. — Основия положения Монилевской сврейской сельсюхозяйственной

Просьба народа. Свиц. Алексый I р у с е-Письма въ редаживо. — (Фельепона). Письма деустройства крестьянъ.

Замитки. — Тетръ и музыка. — Справочный отдиль. —Овявленія.

Оффиціальное сообщеніе.

чавшіе указы возвізають первыя міры, которыя принимаются инт же правительствомъ восоще. въ удовлетворение исущимать потребностей крестьянского населејя. Сокращение на подоввиу съ 1906 год и полнан отмъна съ 1907 года выкупныть платежей дасть возможность крестьянам сохранять въ своемъ распоряжения, примянтельно къ годовому сенье 20 ноября Его Пресвященство преокладу выкупныхъ затежей, около 45 мил- освищенивацій Стефанъ Епискодъ Могилевліоновъ рубдей въ роб году и около 90 скій и Мстиславскій совершить въ Крестомидлюновъ рублей подальнийшие годы, впредь вой церкви божественную латургию. до окончанія выкупого періода, ваковое для Въ тоть-же день Его Преосвященство

уроковъ или яныхъ под- не скоро, бодьшею частью не ранве 1931

Отсрочка окончательной отмены выкуя- Касодральномъ соборь. выхъ платежей до 1907 года обусловлява отся пообходим стью им тть соответствующую сумму въ числь государственныхъ доходовъ и вевозможностью въ быстрый срокъ и притомъ наканува созыва Государстенной Думы осуществить крупное преобразование, касампесся общей системы обложения. Предложения о ен преобразования, началемъ котораго служеть отмена выкупных платожей, будуть внесены правательствомъ въ Государствен

По манифесту 11 го августа 1904 года осталось недовмокъ оть прошлаго года лишь около 10 милліоновъ рублей. Кром'в того, накоторыя недовики, конечно, останутся • отъ текущаго года. Всв эти исдоники будутъ отсрочены на продолжительные сроки и будуть взыскиваться малыми долями, бозь всякаго отягощения крестьявъ.

Помемо сохранения въ рукахъ крестьянскаго населенія укозанныхъ сумив съ отмів ною выкупвыхъ платожей, престыпие двлаются полными собственинками своихъ надъ ловъ, и такимъ образомъ отпадаютъ все ог раниченія, установленныя ,.Положенісмъ выкупь . Въ этомъ завлючается вторая важная сторона, возвещенной манифостомъ 3-го К. А. НОСТКО. (Быховоная ул. соб. домъ). . ноября, льготы простынскому населенію.

Высочаншій указь о расширеній двятельпости крестьянского поземельного банка въ свою очередь создаеть возможность саблать все то, что только допустимо для увеличенія врестьянского зомлевладния до обсуждения вопроса этого въ Государственой Думъ, Крестьянскій банкъ, стісненный ранве размърами собственнаго капатала, на который и могла быть лешь проязводима покупка имъ зомоль на свой счеть, получель нышь право пользоваться для этой цван кредитомъ, къ нему ранте банкъ прибъгалъ только для выдачи ссудъ.

Между тыпъ, именно при покупкъ земоль самимъ банкомъ возможно пріобрітать ихъ по болью соотвитствующей двиствительной стоимостя цвав и переуступать на леготныхъ условіяхъ наиболье нуждающимся малоземельнымъ врестьянамъ. По указу 8 поярбря, в попродническая деятельность банка по содачетние кростьянамъ въ пріобратонію земли прямо отъ частныхъ владванцевъ припоровлена къ цълямъ землеустройства малоземодыныхъ крестыянь путемъ разрішенія ссудъ въ размирь полной оцини, съ особаго разръшения министра фянансовъ и главноуправляющаго землеустройствомъ и земледьліемъ; последнее условіе установлено во избъжание сделокъ, недостаточно выгодныхъ для пуждающагося населенія,

наиболье соотвытствующихъ въ данномъ слу

мъстный отдълъ.

— Церновный листонъ. Въ воскре-

большинства крестьяь, даже не воспользо- совершить въ Каседральномъ соборъ торжевавшихся пересрочкий, наступило быт лишь ственное всенощное бавию.

Въ понедъзьникъ, 21 ноября Преосвяшенивашій Вдадыка сакоршить литургію нъ

Въ Крестовой церкви зпопъ къ литургія будоть от S ч. утра, а пь К оздрадьномъ соборь вы О ч. утра-

— Базаръ въ пользу общества вопомоществованія недостаточнымъ воспитанницамъ могилевской женской гимназін будеть устроень нь могалевскомь общественномъ собранін 26 и 27 сего ноября. Начало въ 1 ч. двя. Цена за входъ

Совыть общества покоривание просить динь, сочувствующихъ пран общества, не отказать принять въ этомъ благомъ дель участю пожертвованісмъ предметовъ продажи или денегь ва покупку ихъ

Пожортвования принимаются А. С. Семповскою (Садовая, собств. домъ) и Е. И. Забудскою (Садовая, домъ Симховича, близъ водокачки).

- Общее собрание членовъ литературно-музынально драматическаго крумна, имьющее быть сегодии, 19 поября, состоится по следующей про раммет

Съ 7'/я часовъ вочера:

I. Часть распорядитольная. 1) Выборы въ члены кружка повыхъ

ARRE: Warner of the Control of the C 2) Установленіе числа членовъ ревизіонной комиссія кружка и кандидатовъ къ вимъ, -имьющей повърять книги, нассу и имущоство кружка, -- и самые выборы комиссіи пов состава вружва;

3) Выборы изъ числа членовъ кружка лица-для завідываній драматаческими отділомъ, — въ виду отваза принять эту часть въ сное завідываніе избранной въ собраніи 22 октября г жи Казанской;

Ть изъ г.г. членовъ, кон пожелали-бы пришять вту часть въ свое заведываніе, благоволять заявать о томъ правлению до

4) Прісмъ оть г.г. членовь заява ній по двланъ кружка.

Примичание: Распорядительная часть продыдущаго собранія не состоялась за неприбытіемъ требуемаго § 20 устана числа членовъ; 19 го же поября эта часть собраиін, на основація § 21, будеть дійствительна при всякомъ числь члоновъ.

Съ 9 часовъ лочора: -II. Отделено псиоливтельное,

въ коемъ между прочинь г. Тихомировъ закончить спой реферать на тему «Ив чемъ частьо?». Ожидается участів и приоторыхъ другихъ силъ кружка.

Народный домъ. Въ почедъль Какъ отмена выкупныхъ платежей явля- никь 21 ноября въ народномъ театра соется ляшь началомъ податныхъ преобразо стоится интересный вечоръ-концортъ, съ ливаній, такъ и предуказанное выпь расшире- тературно-вокальнымъ отделеніемъ. Этовіо опорацій крестьянскаго банка должно новинка для народнаго театра. Примуть быть разсматригаемо какъ приступъ къ пер- участіо: Е. Е. Семенова (приіс), С. М. венствующему по своему значенію среди Дисманъ (скрипка), г нъ Дисманъ (віодоноича. Корретонденции Мог. Губ. Въд. Другихъ государственныхъ задачъ делу зем. чель), М. И. Полянская. (чтеніе), М. Н. Кугушева (рояль), М. И. Подберескій (де-Дальныйтія міры въ этомъ направлонів кламація), П. И. Ольгинъ (комическіе куп-По Россіи. Писма изг Монилева. Твой не могуть быть определенно указаны въ нас леты), и из заключение хоръ любителей-батоящее время. Въ развити Высочайшихъ ладзечинкавъ, Начало въ 8 ч. веч. Распопредуказаній, последовавшихъ въ актахъ 3 ридитель вечера М. И. Подберескій. Навоября, правительство представить свов со- блюдение за контродомъ любозно принилъ на ображенія Государствонной Думь, в оть па- себя А. К. Адамовъ, Какъ мы слышали, родныхъ избранниковъ, въ средъ конхъ бу постановка спектаклой въ этомъ месяцъ дуть и врестьяне, наидучніе истолковатеди всецьло предоставлена самвыт псполнителямъ, своихъ нуждъ, должно зависьть опредъление подъ режиссерствомъ М. И. Подберескаго.

Спентанль. Согодия, 19 ноября въ Высочайшій манересть 3-го поября 1905 чав міропріятій, въ справедливомъ винманін городскомъ театрів состоятся предпослідній года и сопровождаюте его Именные Высо- въ нуждамъ правамъ частныхъ гастрольный спектакль польской драматичевладільцевъ и къ потребностямъ Государства ской труппы подъ артистическимъ управленіемъ Чеслава Яновскаго, артиста варшавскихъ правительственныхъ театровъ. Представлено будеть: «Заколдованный вругь» (Zaczarowane kolo), -- басня въ 5-ти двиствіяхъ, соч. Ридля.

Начало ровно въ 81/2 час вочера.

ОТЪ РЕДАКЦІИ. Редакція Мог. Губ. Въд. объявляетъ г.г. подписчикамъ, что 17, 18 и сегодня 19 ноября агентскія телеграммы не получались.

№ 150-50-21 Могилевская Публичная Библютека

ничные города.

открыта въ будничные дин отъ 11 до 2 часовъ дня и отъ 5 до 7 часовъ нечера, въ воскресные отъ 12 до 1 часу двя. Предъ поскресными, праздпичными и табельными диями Библютека открыта только отъ 11 до 3 часовъ дил. Въ праздничные и табельные дни библютека закрыта,

БИБЛЮТЕНОЮ ПОЛУЧАЮТСЯ ЖУРНАЛЫ: «Русская Мысль», «Русское Богатство», «Міръ Божій», «Историческій Въстникь», «Въстникъ Европы» и «Образованіе» и ГАЗЕТЫ: «Новое Время», «Новости» (1-ое и 2-ое изданіе), «Виржевыя Въдомости», «Сынъ Отечества», «Правительственный Въстивев», «Московскія 17 Въдомости», «Русскія Въдомости», «Гражданинъ», «Дружескія Ръчи» и «Могилевскія Губерискія Вадомости» (2 экземпляра) и телеграммы (3 экземпляра) ПЛАТА ЗА ЧТЕНІЕ: по 1 разряду (3-хъ книгъ на дому и газеть въ читальнъ) 60 кон. въ мъсниъ, по 2 разряду (2 книгъ на дому и газетъ въ читальнъ) 40 кон.

и по 3 разряду (1 кинги на дому) 25 коп.; за чтеніе инигъ и газеть въ читальнъ 25 коп. въ мъсяцъ или 5 коп. въ день и одивхъ газетъ въ читальнъ 20 коп. въ мъсяцъ или 3 коп. въ день.

10 - 9

Попечитель Библіотени Хорогиавинъ.

Могилевскій Губернскій Статисти-

ческій Комитетъ доводить до всеобщаго свъдънія,

что имг подготовляется къ печати и въ началн декабря сего года выйдеть въ свъть

AMPECT-KANEHMAPb

Могилевской губернін со СПРАВОЧНОЮ КНИЖКОЮ на будущій 1906 годъ.

содержание изданія этого будеть дополнено новыми сведеніями сравнительно съ календарями прошлыхъ леть. Въ Канцелярін Комитета, пом'вщающейся въ Канцелярін Губернатора, открытой съ 10 часовъ угра до 3 час. пополудни, производится пріемъ объявленій оть частныхъ лицъ и учрежденій для поміщенія ихъ въ Адресъ-Календаръ.

ЦЪНА ОБЪЯВЛЕНІЙ. За страницу 5 руб., полстраницы 3 руб., четверть страницы 2 руб., за номѣщеніе адреса 1 руб. Впереди текста-ціна удванвается. Обращаться просять нъ Сенретарю Комитета М. Н. Хо-

рошавину.







и благоволовіе въ человідіх»

тельно нашимъ достояніемъ,

я не считаю возможнымъ пр

Это заявленіе уже было на

когла мы получили № 21 , Е

Ввдомостей", изъ вотораго узв

гилевское городское духовенс

примкнуть къ монархической

тественно, это симпатін духо

сторонь этой партін, стоящей эз

Самодержанной царской власти

православной церкви, воспитатели

на религіозно-правственныхъ

Но неужели по ьтимъ соображе

ховенство обязано приминуть в

Въ пастоящее смутное время вре

віемъ духовенства встаеть вопрост

быть . Я Но отвыть не можеть бы

при вступловін Государи Импера

престоль духовенство объщалось

щимъ Вогомъ хранять периость Ех

дарю). Но шутимъ жо мы имонемъ !

Волъ наша в программа — савдовать

ніямъ Государя, оставляя за собою

действій по отношенію въ разнымъ

ямъ. Примкиувъ же къ партін, ду

сбязано тымъ самымъ всеция поддер

эту партію и но всемъ сабдовать св

рамми, а въ такомъ случай духов

можеть оказаться въ противорьчи съ

своего Государя. Напр. прогрес. парті

итъ за решающій голось Государ. І

а Государь Императоръ в посла мани

17 октября оставиль этотъ голосъ за с

Или: монархическая партія ратуотъ за

ранение сословнаго строи из России. О

этой партін "Московскін Відомости"

новратно неодобрятельно отзывался о

тельности врестывиского банка, содъйсти

щаго переходу земель помъстваго дворян

въ руби врестениъ. А манифесть 3-го

ября возвастиль, что Государемъ Импе

торомъ ,,ръшене дать врестьянскому по

мельному банку возможность успринаве по

гать малоземельнымъ престыянамъ въ ра

ширенія покупкою площадных землевладіц

уволичивъ для сего средства банва и уст

новивъ болье лиготныя правида для выда:

ссудъ . Какін же земли будуть покупат

врестьяце при посредства банка какъ в

пом в программа монархической парті

партіямъ.

Основныя положения могилевской еврейской сельскохозяйственной фермы.

леустройствомъ и землехвлісмъ Варио: вине-дировторъ ки. рода имущоство.

1. Могилевская оврейская учебная ферма имветь цвлью обучение овреевь сельскому хозяйству и въ частности практическимъ прісмамъ садоводства, огородинчества, полевого и молочнаго хозяйства, а также обученіе ремесламъ, связаннымь съ сельскамъ хозяйствомъ (плотавчно-столирному и слесарпо-кузнечному).

2. Учебная ферма устранвается на участвахъ земли, принадлежащихъ городу Могилеву губ., изъ конкъ одинъ, мерой въ три десятины, лежить въ районе 2-го стана могиловскаго увада по дорогв въ село Подыковичи и значится на планъ общихъ пыгонныхъ вемель подъ литерами А и Ти другов, мъров въ двенадцать десятичъ, вожить во второмъ стань могилевского ува да по правую сторону дороги, идущей въ д. Березовку и значется на планъ общихъ выгонныхъ земель № 14 подъ лит. О. Означенные участки переданы городомъ во владвије фермы.

3. Доножныя средства, необходимыя по заведение построекъ, увеличение вивентаря, расширеніе спеціальныхъ отраслей сельскаго хозяйства и общее оборудование фермы, асв гнуются частными жертвователями в совітомъ оврейскаго коловизаціоннаго общестна BB Dapust.

4. Средства на ожегодное содержание фермы составляются:

а) изъ доходовъ хозяйства;

б) изъ ежегоднаго пособія ва покрытіс расходовъ по фермв, отпускаомаго совътома опройскаго половизаціоннаго общества;

в) изъ единовроменныхъ-пожертвованій постоянныхъ ваносовъ

и г) изъ взносовъ, могущихъ поступит отъ частныхъ лицъ в обществъ на содержаніе стипендіатерь на фермі.

ную оя собствоивость.

письма къ ближнимъ.

Въ антранть.

ить вечеръ съ продетарісиъ. — Съ настоя- это рухнетъ >. щимъ продстаріемъ! «Дівочки». Нодя и Эленъ, съ ума сошли отъ этой счастливой у мысли. Анна Потровна наотръзъ было от-

чала она, отмахивансь отъ студента Жоржа: CH... sans-culottel..

-- Да? Ты навърно знаешь? - спросила мучительная нервшательность.

щать сюда бродягь? - брюзжаль старый по мъщикъ, едва спастійся изъ свосго родового Sa Majesté le Peuple Souverain!. вывыя. - Вы въ самомъ деле вниогда не видали пролетарія?

кликнули Надя и Эленъ.

ихъ, и что предварительно онъ съвздить съ дешевыя брюси навыпусвъ, грубые сапоги. встхъ рабочихъ, продаютихъ свою рабочую ную и направить не де на углетение, а на тить столь огромной территоріи, вы выводиванну, и что войдуть они съ чернаго хода, - Петръ, пользай на эстраду!-сказалъ черезъ кухаю, причемъ все оружіе отбереть студенть. Увітренно и надменно, съ жестами пула Аннъ Петрокив ся сосідка. — Онъ об- бы трудъ быль освобужденъ, чтобы наши котъ настоящее имя вашей революдія прелакой Егоръ, — когда всь мужчины обязались человька, привыкшаго поведывать, револю разованный. яветься съ браунингами и авминиевыми ціоноръ устлея за столикомъ и оквичать сокастетами, - ръшево было устроять вечеръ бравіе черными, недобрыми глазами. съ продетаріемъ. — Надо же знать, чого оня — Господа! началь онъ груднымъ и — Впачить, сордит перебиль гене! не сшибаюсь, котито и міняться съ нами різкостью, за которую не попрошу прещенья. хотять! — настанвала Анна Петровиа. — Если звучнымъ баритономъ. — Васъ привленло сюда ралъ, — мы всю пролетар. Министръ тоже ролямия — осмедался возразить генералъ, утверждаете, что мы грабеla lanternel

На подлянномь госполиломы имботь право, въ пределахъ, допускаемыхъ фермой. в. д. главноуправляющаго вен- закономъ (ст. ст. 780 и 784, ІХ т. зак. 15 Ученики обязаны исполнаписано; "Утверждаю" 26 ок- о состоян. изд. 1899 года и I и II при- нять все получаемыя ими работы, согласно нависано; "утверждаю" 26 ок. и свить статьямъ) пріобритать всякаго наряду, назначасмому ежедвенно управляю- начальство всякій разъ що изданія Высочай. будто бы слідуємыхъ ему отъ хозяйки-серев.

> ная ферма находится въ ведени главнаго ники фермы проходять, въ форме популяр ихъ права и касающихся удовлетворения вхъ начали громить ланку. Подобжавший уряд. управленія землеустройства и земледілів, по ныхъ бесідъ, элементарный курсь садовод- нуждъ, начиная съ манифіста 17 октября никъ быль ими оттіснень. Паника отватил

землоделія на могилевско-черинговское упра потребностянь сельскаго хозяйства. ществъ.

губорнатора, изъ числа лицъ, получивших всего состава испытательной комиссів. сельскохозяйственное образованію и преимущественно знакомыхъ съ земледальчоскою «Могилевская обрейская, сольскохозяйственпрактикою.

10. Годовой отчеть фермы составляется Подписаль: директорь С. Шидловокій. главное управление землеусгройства и землодълія и містному губориатору.

11. На ферму принимаются ученики-работняки, имъющіе отъ роду не менье 13 льть, умьющіе считать и писать по русски, причемъ ири значительномъ числѣ кандида- ражено крайнее огорчение по поводу того. пей. Разсиазы передавались отъ одного кре читъ, что, и не интересуюсь землею, а тольтовъ и отсутствів свободныхъ вакансій пред- что все нечистое, дурное, какъ напр., про- тьянина другому. Этому еще содійствовали ко заинмаюсь небеснымъ. Нать! Тысячеліт

5. Пестройки формы, инвентарь, доходь жда, нища и образъ жизни должны быть ин труда, то- пьта не было. Містные русскіе міщане в тамъ неизбіжна борьба раздраженій, а то

устранвающей хорошін знакомства, модькну- сяти саженяхъ оть вась, въ этомъ же дом'в, ла мысль, что этоть «предводитель хулига въ подваль и на чердаль, вы не могли бы помін, не мимоходомь замьчу, что министръ шимъ достояніемъ, не такъ лиз Если вамъ Кончилесь тімъ, что рішено было устро- ой и ен дівочкамъ протекцію, «когда исе ныхъ отъ васъ тонкими стінами точно ис-

отъ тесноты. Рояль вывесли; въ глубвий одного дома, социльно разобщены и въ каказала дочерныть, не сейчасть же сама заго- зала устроили эстраду, и все-таки не замічая того, подчиненть желізному за- выдвинулись мирной борьбой, вы хотите тало маста. Около десяти часовъ, когда ста- общество, сложивнееся на столь нелавныхъ кону заработной платы. Нелавность насм- все это отнять грубой силой? Но чамъ же — Не ведь это ужась что такое, - кри- човилось уже душно и скучно отъ ожидания, основанияхъ ... — сконфуженный Егоръ, съ трудомъ сдер- — Xм, — опъ коворитъ подурно, — пробур-— чтобы въ эту гостиную — и вдругъ явил живая улыбку, доложилъ: «Привели съ! При- чалъ сосвду баровъ Густавъ Иванычъ. нажете впустить?>

не отрицала необходимой принадлежности врестившись подъ восынкой, прощентала летарій встаеть із шесть часовъ и, предо- говать подей на бідныхъ и богатыхъ. мужского костюма. Даже Марать не отвер- почему-то: «Saint Antoine de Padoune, fai- ставляя вамъ вызыть райскіе сны, чистить tes moi la grace...)

Анна Петровна, и на оя лици мелькнула безконечными, наконецъ приблизились къ ливаетъ квартиры, мететъ листивцы, трозаль, когда вошель Жоржь и съ нямъ ка- туары, мостовыя Продетарій вамъ готовить — Что вы это—серьезно хотите ната- кой-то чедовъкъ, коричичвый и черный, всі: пищу, ухаживать за вашими лошадьми в почувствовади трепеть. Вотъ она, революція,

Жоржъ подвелъ незнакомца въ хозяйкі. в представнав ей. Тотъ въждяво повлонил- оратора тучный генералъ взь второго ряда требовать, и революція вдеть не просвіщать демому, соедвивли свои свям и воспользе-— Ахъ, никогда! въ одниъ голосъ вос ся и пожаль руку.—Господа!— звонко кри- преседъ;—я вісь перебью, при васъ, а низвергать. Поминте, какъ Молсей вулись русскими простаками въ качествъ внуль студенть: - позвольте представить вамъ, что значить слово предстарий? — Гдѣ же они могли бы ихъ видъть? Петра Михайловича, члена Исполнительнаго — Извольт, любезный мой, — не мор- Не просьба это, а новельне Вожіе, которое и погубить Россію. Инородческій комплоть Комвтета россійской соціаль-демовратической снувъ, отвітиль ораторь:— вамъ объясию Вогъ поддержить рукою кринкою... Превозмогая смертельный страхъ, Анна революціонной партів! Онъ будеть такъ лю- это слово. Prolelarius отъ существительнаго — Не наъ евресиъ ли онъ?— подумала несчастную для насъ войну... Петровии тотчасъ сообразида, что живой безенъ, раскажеть то, что могъ бы свазать proles, что аначить потоиство. Пролета- Анна Петровна. продетарій будеть такое great attraction, что вооружевный продетаріать буржуваному об ріями въ Рамі назывались люди, начего не — Вы, богатые, вы, капиталисты, зомле- тался.

Это будеть почище эбиссинца, съ поторымъ кой судороги. Старый генераль блоснуль меньше 1,500 асовъ. Вы пачаль они были одну группу, одного собирательнаго фараона, камъ смуты было важно удалить почти столько шуму надвивия ся кузвив, или хлы- глазами. Элонъ раскрыла резовый ротикъ и избавлены отъ всенной держить націю тружениковъ въ всю нашу армію за десять тысячь версть стовскаго священика, котораго чуть не ра- окаментла отъ волненія. Сильнаго сложенія, впослідствін, со времень Марія, именно изъ набствів егрпетскомъ. Вы богаты потому, Имъ было необходимо очистить Россію от драсивый мужчина, жгучій брюнеть, проле- нихъ набирались римскіе солдаты. Это древ- что мы бідны, мы бідны потому, что вы войскъ, посадить вооруженную силу прави-Когда Жоржи повлялся, что приведеть тарій гляділь спокойно исподлобья. Одіть нее значеніе слова проложенное богаты! Пора разорвать эту суматедшую тельства въ манчжурскую ловушку. И воть не просто пролотарія, но одного изъ вождей онъ быль бідно, по прилично. Пиджакъ, же, принитос въ наукі, козначасть классъ ззвисимость, пора совебодить эперлію народ когда правительство не въ псилать правительство не въ псилать правительство не въ псилать пора

это враги паши, — водо ихъ видъть! Поздио дюбопытство, меня — долгъ роволюціонной продаеть правительству кою рабочую силу. Презираю ботачей, вы не презираете, кажет- чели и инчего больше. А я утверждаю об будеть знакомиться, когда насъ потышуть а службы. Вы хотыли воочію видіть проде- Революціонеръ пронебржетельно метнуль ся, богатства?

шаеть соответствующее ся целя, на общомъ работивки исполняють работы подъ руковод пыми большинству народа, и, сели почему повреднев, надвинувшаяся надъ местечному осповаци, крепостныя или вным имущест- ствомъ старшихъ рабочихъ, садовикковъ и либо не побрень въ церковъ. где они чи- гроза. Въ воскресенье 6 ноября въ местель. пенные акты; равнымъ образомъ, ферма мастеровъ подъ наблюдениемъ управляющаго таются, такъ посль ихъ, какъ гонорится, в стали стекаться довольно нетрезвые туль.

щимъ формой.

департаменту земледелія. Ства, огородинчества, полевого и молочнаго отпечатывать ихъ въ возможно большему всекъ. Еврен стали запирать давки. Подинась 7. Постоянное наблюдение за ходомъ дъла хозяйства, знакомятся съ чачалами еврей количествъ зкасмплировъ и разсылать по шумъ. И вотъ на сцену выступили мъщано. и періодическій осмотръ фермы возлагается скаго въроученія и упражияются въ русскомъ церквамъ для раздачи пароду. главнымъ управлениемъ землеустройства и чтени, письми и счеть, примънительно въ

8. Для понеченія о матеріальныхъ вуж- особой комессів, состоящей изъ представите- себя трудъ по удовлетворенію этой просьбы. дахъ фермы при ней состоить попечитель. лей главнаго управленія землеустройства и ный совъть, въ составъ 7-9 членовъ, земледълія по призначенію г. главноуправляутверждаемыхъ главнымъ управлениемъ зем- ющаго и отъ мистнаго сельскохозя ствовналеустройства в земледьлія ва три года, ват го общества, ват управляющаго фермой, не числа лиць, представляемыхъ советомъ ов- менее двухъ членовъ попечительного совета рейскаго колонизаціонизго общества или с.- и другихъ приглашенныхъ для сего попечи поторбургскимъ центральнымъ комптетомъ ого. тельнымъ совътемъ лицъ изъ числа спеці 9. Непосредственное завъдывание фермой алистовъ и жертворателей на ферму.

возлагается на управляющаго, который наз- 18. Ученики работники, успішно прошедначается главноуправляющимъ землоустрей- шіе курсъ обученія и выдержавніе указанствомъ и земледвліемъ, по представленію вое въ п. 17 испытавіе, получають вт иопочительнаго совъта, черезъ могилевскаго томъ надлежащее свидательство за подписью

19. Ферма имъетъ печать съ надписью. иан учебная фермо», опосла

не позже перваго марта и представляется въ Скрвинав; начальи, отдел, П. Соковникъ. Върно: столоначальникъ А. Вакстъ.

Просьба народа.

сего поября крестыпнами м. Дубровны вы верненныхъ опреями, о поджогахъ монасты- идеала, священивкъ. Это, конечно, но загпочтеніе отдается знающимъ главныя прави- кламаціи, возбуждающія населеніе, подстрека- бывшіе участники чечерскаго и річицкаго няв исторія Россін показала, что духомистющім и призывающім къ мятежу противъ погромовъ. Стали поговаривать о продстол- во православной церкви не было чуждо зем-12. Курсъ обучения на ферм в трехавтий. правительства и насилию надъ имуществомъ щемъ у насъ погром в. Еврейское изселение ныхъ нитересовъ родины. Но это опять не-13. На фермі ученики работники, полу частных лиць, распространяются въ народі толограммой обратилось къ г. начальнику значить, что духовенство должно пристать чають полное содержание, причемъ ихъ оде- съ необывновенной силой, на что вто-то не жа- губерин съ просьбою принять міры, но тт- до той именно партін. Но гдв партійность, отъ хозявства и пожертвованія образуют приноровдены въ условідить быта мастнаго гда какъ Царское слове, Высочайшіе мани- крестьяне сосіднихъ деревень, мирно живу и прямо здоба. Пастырь же церкви должень фесты, вывюще вепосредственное отношение щее съ сврейскимъ населениемъ, объщали прилагать вст свлы къ тому, чтобы всавт-

> И въ головь Анны Гетронны, ясю жизнь каждомъ шагу! Какъ будто сейчасъ пъ депереходимыми горными хребтами, ущельями, Въ результатв нъ блежайшій авторинкъ пропастями... Подумайте, до какой степени Анны Петровны трудно было повернуться мы, граждано одной страны, одного гореда,

ваше платье, вин сапоги, моеть былье, Когда тяжелые, грубые шаги, казавшіеся выколачиваеть ківры, счищаеть пыль, отапвозить васъ по городу. Продотарій строить ваши дома...

чала та. при опавитание призадения

тарія, павъ будто они не встрівчаются на глазами на свосго опонета. - Я не понямаю васъ. State | Buomaxa nebechodisa nexistario per rante creenuse menember offen

Въ потребныхъ случаяхъ форма совор- щественно практическій характеръ: ученики- умиротворонію страны, стаются невлябит- слово. Влагодаря имъ прошла, никому двомъ съ огномъ не пайдень.

прише просить гражданское и спархіальное лавочку съ требораніемъ пяти рублет шихъ манифестовъ и указовъ, вилющихъ ка, и сталъ разбрасывать товаръ. Товарищи ст 6. Могилевская сельспохозяйствонная учеб- 16. Въ свободное отъ работъ премя уче-

Если не окажется возможных выдачу негодованія они бросились на громизь. За эту производить безплатно, народъ высказынленіе земледілія и государственныхъ иму- 17. По истеренін трохлітняго курга обу- ваеть желаціе принимать за плату, устачения, ученики подвергаются испытанию въ повленную учреждениемъ, которсе приметь на на слазахъ умоляли не трогать илъ и сбі.

Священникъ Аленсій Трусевичъ.

Отъ редакція. По поводу приводен ной замьтки редакція «Мог. Губ. Від.» считаеть своимъ долгомъ соебщить, что по расперяжению губериской администраци Высочанній манифесть З ноября, дарующій простыявань большія пьготы, ужо поділю тому назадъ отпечатанъ въ количествъ 11.000 экземпляровъ и разосланъ всемъ сельскимъ обществамъ могиловской губ.; всемъ земскимъ начальникамъ губ. предлижено разъ- ющему принципіальное значеніе, попасл яснить и ознакомить крестьянское население съ дарованными ему манифестомъ милистями.

Корреспонденціи Мог. Губ. Въд. (Отъ собственныхъ копреспонсентовъ).

М. Корма (рогачевского у.).

устроить погромъ. Уже погла кіовскихъ бел- Причиною тому не программа партів и ел порядковъ стали появляться темныя лично- несоответствіе породному правосозванію, а На визбогослужебномъ собестдованія 8 сти со стоими разсказами объ пконахъ оск- мое служеніе. Я, хоть в очень далекій оть

не для объяснения азбужи политической экс- темъ, конечно, чтобы воспользоваться на бладаетъ средствами своег производства или предкамъ вашимъ по удалось выдерперомъ и бумагой, а рабочій патъ. Впрочемъ жать общественной конкуренціи, если вы продетаріать пропиваеть въ общество го по проявили въ ряду поводілій ян достараздо выше чернорабочаго власса: если ми- точно трудолюбія, ни настойчивости, ни сенастръ пичтить не обезнеченъ, промі жоло- режливости, ни ума, ни таланта, говори конаго труда распространяется и на министра. это, простите, будеть отличаться оть про-По-чамъ выше, тамъ быстрае жергва этого стого разбоя на большей дорога? Буденте ракона превращается въ палача, рабочій- откровенны, грубо-откровонны. Какъ у раз-— Вы сталкизаетесь съ продетаріяма въ эксплоататора. На верхахъ общества от- бойнака выть вныхъ правъ на мой коше-Жоржъ усновонать ес. Въ нашемъ клима- Мгновенно всо общество смолкдо. Дамы ежедневно, гремілъ ораторъ, и не замь- дагается капиталъ, который накъ чугунный деаъ, кромъ того. что я белзящитенъ, такъ ть санкюдоты не водятся. Да сколько ому сдалам страстиым отъ нетеривныя больше часте ихъ. Приотарій окружаєть вась проссъ выжимають изъ человачества сови ... и у вооруженняго продетаріата. Ресе не понта примент примент вульгарное деление право не въ темъ ли. что наша госудор-

Богатство вещь относительная... пикнула какая-то дама, изъ кресель и, испугавшись, сприталась.

- Чтой Прошу меня не перебивать?-

тубо оборваль пролотарій. Чего они хотятъ.

ма дорого. Ещо часъ-и вы меня не уви- скончанія віка. Но воть боліе хитрые вно-— Проститу, любезный мой, поребиль дите, я-васъ. Я прищель ве учить васъ, в родцы, свреи, поляки финны, армяне, пови-

знакомые сбътутся со всего Петербурга. ществу наканунъ послъдней великой битвы... вмъвшіе, промі дътей. Это была граждане владъльцы, рантье, буржуа, аристопраты! Въ залъ пробъжало что-то въ родъ ти- виже натаго власса, т. с. съ имуществомъ Какъ бы вы ни назывались, вы составляете это фавтъ — сказалъ генералъ. — Вожасвау и не вывющихъ ордій производства. прогресъ. Мы, проспувшійся къ сознавію те чернь на грабежь. Да, грабежь, массе-Откуда онъ всерто пластъ? шен народъ, всеруженною рук ю требусмъ, что- вый грабежъ, всесбщій внутренній погромъ, силы, сложившіяся въ капиталь, былв тите за різкость! — Должно быть изъ поновичей, —отвъ- намъ возвращовы с

ганы бляжайшихъ деревень. Когда они при-Крестьяне поэтому поручили мив покор- шли въ м., одниъ изъ нихъ зашель въ одне вявалась драка. Избитые хулиганы обрати. янсь въ бъгство. Оставшіеся, со слезаму щали большо ее являться въ мастечко Еврейское население выражаеть свою благе. дарность местнымъ мещанамъ в престы. намъ деревень Зяпковны, Вынешевки Каракизины.

Письма въ редакцію.

Милостивый государь, г. редакторы .Покориваще прошу дать м'ясто въ газеті следующему мосму заявленію, думается, ви-

Надияхъ я получилъ программу прогрессввиой нартін и письмо, подписанное ея предсъдателемъ, приглашающее применуть п партін, осля программа соотвітствуеть и имъ "убъжденіямъ". Въ числь членовъ партін я встрітиль знакомыхъ лиць, къ которымъ питаю уважение. Тыть не менте, прим-И въ нашемъ мастечка были попытки квуть" къ партів не нахожу везможнымъ, 14. Обучение на ферм'я пинотъ преиму- къ русскому народу, призывающее ого къ не допускать погрома. И они сдержади свее щенные 19 віковъ назадъ ливръ на земав

— Хоть и пришель сюда, — сказать обт — Вы угрожаето насъ-визвергнуть заственная влясть ослабила, перестала охранять насъ отъ враговъ вившинхъ и знутреннихъ? Пока власть стояла из общественней стражь, господа революціонеры копошились . Гав-то по подпольямъ, сочиняли свои листки, стряцали бомбы - согласитесь, безъ прупнаго успtха. Это продолжалось восомьде-- Господа! - продолжалъ ораторъ, - вре- сять льть и могло бы продолжаться до подготовиль и можеть быть даже вызваль

Пролетарій на эстрадв грубо расхого-

- Прощаю - широко улыбнулся пролета ратное, - что действительные-то грабители это вы, богатые, яваче вы и во были сы

стоить въ противорьчів и съ нашими пп тересами. Въ последнія авадцать леть ду богатыми, а мы, вооружениый пролетаріать, тотимъ лешь сделать попытку отнять награбленное, Да-съ. Революція ото не разболинчество, а борьба съ нимъ. Втронтно вамъ навъстна данно сказания Прудономъ и тысичу разъ избитая истина: la propriété c'est le vol. аСвященвая > с бственность ваша ссть просто кража... Подумайте о происхожденін каждов вещи, которая вамъ принадлежеть. Она кымп-то со дана, и ототь до кто-то и есть истинный ен хозливъ. Рабо и чій вложиль въ нее свою энергію, знавіс, ко опыть, время, часть души свеей и она ра принадлежить ему, какъ часть души. Но два затьмъ ти же вещь перешла пъ вамъ — от- гос части или ціликомъ — посредствомъ сложной ва свстемы обмана, върне - свстемы обмана, кон гат рабочій иткую абсолютаую ценцость овъ уступаеть за правие относительную и всего исти чаще-пичтожную. Этогъ обманъ, соединен- у не вый часто съ вымогательствомъ, составля дать втъ не болто какъ воровство. Накоплениоо рабоч столь подозрательнымъ путемъ богатство по - вы можеть быть священнымъ въ глазахъ рево прест люцін. Вы правы, мы тотинъ отпять у васъ земли и капеталы, но лишь у пасъ отвятые. Что мы спашимь съ революціей — Дивту это вы угадали върно. Пролетаріату рус- Я обя гвому сабдуеть использовать крайне рідкій правов случай, когда армія за тридекять земель, шть отп и когда довъріе въ власти столь потрясено государ войной. - Вамъ следуетъ торопиться: армія уже ственно

- Ну, раньше года она не вервется, свалятьс Наконецъ, еще вопросъ, какое настроение было бы принесеть съ собою армія съ востока. Па- справеда вльшой вопросъ! Севастополь, Либава, Крон- Наши п штадтъ, Владивостовъ — вспоминте ихъ. віять св Солдаты тымъ же миромъ мазаны, что и указана натросы. Не думайте, что мы подаримъ совершено вамъ такую сизу. какъ армія. Разві мы struglle i этвали во время войвы? Революціонная про- ныхъ, та. наганда шла во всю, войска были завалены кихъ и х прокламаціями. Это пишеть и генераль слабыми. Церпвикій. Сотви нашихъ работали тамъ. же непрел Уко теперь армів неузнаваема. Проплеть Среди муж

въсколько мьсяцевъ... - Неужели у васъ хватить совъсти по- купцами, сягнуть на армію, на единственную оборону тростиме о

страныя эссоносососососос принестиее -Отчего же пътъя Я, рабочій, иду къ могъ откуп своему брату создату и говорю ему? ты бойничаль опат в черезъ три-четыре года люди. Насо будешь мужикомъ. И братья дельныхъ п твов, и родители, и деды, и прадады были въ первобы и благоволеніе въ человіціхъ стали дійства зовенство не мало вложило труда въ діло на немоченными отъ мелкихъ владільцевъ, на ставъ-653,370 руб., на неопреділенные того, что редители требовали допущенія ихъ

когда мы получили № 21 ,. Епархівльных стить враждобны нашинъ шволамъ. пынъ катогоріямъ избирателей. Відомостей ва котораго узнали, что Ме- Если въ настоящее вромя пользя не при- Новый министръ путей сообщенія 370 р. Въ настоящее смутное премя предъ созва- еще пова по заявившихъ о своемъ отрочени западныхъ дорогъ пось извъсте, что въ скоромъ времени на ніемъ духовенства встаеть вопрось: правоснавной въры? быть ч По отвыть не можеть быть вной; при вступлени Государя Императора на престолъ духовенство объщалось Всемогущимъ Вогомъ хранить верность Ему (Государю). Но шутимъ же мы имонемъ Вожівмъ? Вогъ наша в программа - следовать веле віямъ Государя, оставляя за собою свободу номерь следующее: действій по отношенію къ разнымъ парті-Или: монархическая партія ратуеть за сох- дановскій, но находить, хотя заботится этой партін "Московскін Відомости" неод бідности. Пуждается въ пещі, переносить вочное жалованье— 2,312 руб., на разныя планіи пресмянка гр. Шембека вызываеть нопратно неодобрительно отзывался о дія- ежедневно голодъ. Почему просимъ г.г. нательноств крестьянского банка, содъйствую чальствующихъ лиць, обратить свое винма щаго переходу земель помъстваго дворинства ніе на этого человъка и поддержать его въ руки крестиянъ. А манифестъ 3-го но- х тя бы въ отношении предоставления ому ября возвестиль, что Государемъ Импера места службы. типтаци И И активник торимъ "рашене дать престыянскому позе мельному банку возможность успешите помо- с к і п, Э. М и ц-ч т, двор. Ст. П р ж е- — ссуды подъ наділы и безвозвратным погать малоземедьнымъ крестьянамъ въ прас- с м ы цкій. То выпроплани ширенія покупною площадных земловладіній, уволичивъ для сого средства банка и уставовивъ больо лиготныя правида для выдачи ссудъ". Какін же земли будуть сповупать

богатыми, а мы, вооруженный продотаріать, мужиками, и доды таби будуть вини и люців. Вы привы, мы хотимъ отпять у отвятые. Что мы спешимъ съ революціей— Дматрій Сергевичь.—По профессіи я юристь. это вы угадали върно. Пролотаріату рус- Я обязанъ вступиться за общество, какъ да торжествомъ ограниченности, бездарности, скудное въ свъть. Вы разрушаете фабрики. скому следуеть использовать крайне редвій правовой институть. Революція исходить случай, когда армія за тридекять вемель, изъ отвлеченной справодивности, между тімъ къ прогрессу? вогда довърје въ власти столь потрясево государство есть предметь права. Разъ условойной. Вышев вскови выковъ иміть частиую соб-

Наконецъ, еще вопросъ, какое настроение было бы всеобщее бъдствие и странивая непринесеть съ собою армія съ востока. Па- справедивость. Natura non facit saltum, волюція ставить народу нашему, альтерна- повъ вы котите раздавить зачатки вашей вышой вопросъ! Севастополь, Либава, Крон- Наши предви и мы сами развились въ усло- тику, едва ди для него посильную. Или от- культуры, погасить просвъщение, обездолить, ваганда шла во всю, войска были завалены кихъ и хитрыхъ, по берущихъ верхъ надъ още никогда небывалыя, вигдъ не осущест- жертвой перваго завоевателя? провламацівми. Это пишотъ и гонораль слабыми. У насъ въ Россів это шло съ тою вленныя формы какой-то пролотарской Церпицкій. Сотин нашихъ работали тант. же непреложенностью, какъ во всемъ світь. республики. Изъ стадін полуварварскаго го- Реводюціонерь поднялся и картиннымъ же-

Tenorpaddy I'vo, Hpassania rep. Marsaona I'co

тельно нашимъ достоянюмъ. Вотъ почему саждения церконис-приходскихъ шкелъ. Пир- общемъ избирательномъ съезде, причемъ, расходы — 70,000 р., собственно же на рая не считаю возможнымъ примывать из тія монархическая стоять за единую госу- хоти въ укодь и могуть быть созваны боты—418,400 руб. Отдых земольных дарственную шаоду. А церковно-приходскія исколько подобныхъ съёздовъ, но лишь по улучшеній ограничиваются—263,220 руб росами, котерые ставились на ихъ сбеужденіе

гилевское городское духовенство решилс мыкать ит партіямъ, есля духовенству во- инженеръ К. С. Немещаевъ приступиль их

Священникъ Ш.

mereton mend melleoro le a Ronomora

Милостивый государь, господвиъ редавторъ!

«Въ гор. Могиловъ, на Дебръ, въ домъ выт. Примкнувъ же въ партін, ду овенство Ефросинся Павловов, пвартвруетъ отстав ого все-таки въдзють три департамента, посбязано тыть самымъ всецило поддерживать ченов, пот. двор. Игизтій Ивановъ Вончь- глощающіе, каждый въ отдільности, доволь- лишено всякаго основація. Възчастности же. жащихъ. Дійствующій въ настоящее время оту партію и но всемъ слідовать ся прог. Вогдановскій, семейный человівь, трезваго не крупныя сумны на личный составъ, на санемъ кардинала, признаваемымъ по ств правила установленным подъ сильнымъ дарамий, а въ такомъ случав духовенство поводонія, иміющій оть роду 48 літь, по- канцелярскіе расхеды и т. д. Главное переиожетъ оказаться нъ противоръчи съ волею дучившій должное воспитаніе, и практикъ соленческое управленіе просить всего 4.719. патріарха, не можетъ быть обличенъ просить просит своего Государя Напр. прогрес. партія сто. по службі. Крайне нуждается въ должности 954 руб. Эта сумма распреділлется такт: скій катодическій митрополить. Въ насто особенности для достонности для достонности для достонности вть за решающій голось Государ. Думы, по письменной части въ одномъ изъ присут-17 октибия оставия после манифеста ственныхъ месть, или же у г.г. земских равления ограничениями ограничениями поль-17 октября остапиль этотъ голосъ за собою. начильняковъ. Но места службы окъ, Бог

Могиловцы: явновникъ S влас. Ф. П.-

по россіи.

— Объ участіи овященнослужителей расходы—118,000 р. крестьяне при посредствъ банка какъ не въ выборахъ въ Государственную Думу. помъщичьи? Программа монархической партін Правительствующій сенать разъясниль, что ныхъ имуществь, по образованію переселен- прошломъ году, но состоялись всего дишь — Новому министерству торговли и

дотимъ лишь сделать попытку отнять на- внуки. Поразмысли, за кого ты должонъ грабленное. Да-съ. Реводюція это по раз- стать, за мужиковъ или за господъ. Вотъ бойничество, а борьба съ нимъ. Въроятно земля, которую создалъ Вогъ и никому въ вамъ взвастна давно сказанион Прудономъ отдельности не отдалъ, а отдалъ всемъ. и тысячу разъ избитая истина: la propriété Изъ исей огромной земли, которую твои пред- Горькій, знатокъ босячества, назваль проc'est le vol. «Священная» с бственность на- ки тысячу дътъ орошили потомъ, тебв наша есть просто кража... Подумайте о про- разано два десятивы, да и то въ шести ку- между ивми есть, конечно, и обудущіе люисхожденін каждій вещи, которая вамъ при- скахъ. А рядомъ у его благородія тысяча назлежить. Она къмъ-то со дана, и этотъ десятият, которую онъ пальцомъ но ковыр вто-ти и есть истинный ся хозявиъ. Раби вулъ, а деньги ему льются въ варманъ ръчій вложиль въ нее свою энергію, знаніе, кой. За что? За что ты должень пли умичасти или цаликомъ — посредствомъ сложной на эту тему. Какъ на теменъ, какъ ни безчаще-ничтожную. Этогъ обманъ, соединен- у него явится реальная надежда, что солвый часто съ вымогательствомъ, составля датъ не станетъ въ него стрилять, а братъ.

Гибель культуры. - Вамъ следуетъ торопиться: армія уже ственность и разь были допущовы ть или возвращается. - Ну, раньше года она не вернется, свалиться съ лучы в все это отмънить. Это

THE TANK OF THE PARTY OF THE PA

приминуть из монархической партіи Ес- лей-поводей приходится втягиваться въ по- реорганизаціи всего відомства для устраненія бліотеки. Г-жа Полубояринова задвила ми- тыми по клиссамъ, но и посліднія скоро тественно, что симпатів духовенства на дитическую дінтельность, то не дучше дв недочетовъ обваружившихся за посліднее вистерству пароднаго простіщення о томъ, тоже заглохав. Теперь министерство народстэрона этой партін, стоящей за сохраненіе путемъ собора, печати или внымъ кавимъ время во всей администраців рельсовыхъ, что по духовному заващавію ся мужа ил насо просващенія, очевидно жолая вдтв на-Самодоржавной царской власти авторятоть либо способомъ образовать духовную пар- водяныхъ и поссейныхъ сообщеній. Для вістваго кивгоиздатоля, министорству отка- встрічу желаніямъ родителей и сознавая, православной церкви, воспитатели юношества тію своего рода православный ,,центръ А выработки предполіженій о повомъ устрой- зано 100,000 руб, на устройства бебліотект что один двректора не въ состоннім внести на религіозно-правственныхъ начилахъ. то, приставъ къ какой либо партін, поло- стви центральныхъ учрежденій цідаго мини- при б'ядивнимую. Но неужели по этимъ соображениемъ ду- жимъ, наиболье намъ симпатичной, не отто- стерства К. С. Немъщаевымъ вызваны бывдовенство обязано применуть къ партів) линемъ ли отъ церкви лицъ другихъ партій, шіе его подчиненные по управленію юго снаго митрополита. Въ газотахъ пожви

> триваеть смату по переселенческому далу, митрополита назначается менсанкиръ Симонт. Главное управлено помлеустройства и зем- ат свое время подвергшійся суроному адмиледылія испративають на 1906 годь 6.1119. 244 р., больше прошлаго года на 3.477. Не отважите папечатать въ бавжайшемъ 565 руб.

до сосредоточено теперь въ одномъ ведомстве, будеть возведень въ санъ кардинала. П сто для пересмотра дествующихъ правиль о оходы этого же управления - 7,500 руб; со- пуется временно замествений покойнаго гр. держание чиновъ управления на мастакъ по- Шембека архиспасковъ могилекский Дениссработы — 473,000 р., на устройство в со- сорьенныя опасенія въ русскомъ католическомъ держаніе врачебно-продовольственныхъ пун- мірв. Наобороть, по мавнію компететныхъ птонъ -500,000 руб. Въ отдълъ выдачи лицъ, скоръйшее разръщение атого жлучаго ссудъ и безвозвратныхъ пособій переселенцамъ, которыхъ испрацивается—1,986,000 спрость умы воличемой Польшичи и темъ руб. на всю Росссін, включенъ новый пуцать собія на улучшеніе условій землепользованіянемъ В стокъ-465,000 р. и на разные

авитяй, пъяница, тупица, она неизбижно идотъ кивау, и нашъ народъ прямо загроможденъ обломками порода, но выдержаншиха условій правиллетированности. Сколько разорившихся Sungan a zu wan arthonor an

Адвекатъ передохнулъ. Вождь пролета. ріевъ, сдвинувъ мощимя брови, глядьлъ на опонента въ упоръ, точно приналения изъ двустволви. - Вы кончили?

Уже теперь армія неузпаваема. Проблеть Среди мужиковъ сильные и умные выділя- сударства насъ дотить поребросить правод густые полосы. весколько месяцовъ... Ужасы соэможны, сказаль онь, глу

Это заявление уже было написано пами, на смарку? Правда, крайнія партів и сов-

бавлялось, что въ вяду наменившихся варынвопроса должно внести значительное условоопалать услугу даже чисто-правительственнымъ ведамъ. Mer nonconfiner no apply

- Совъщанія родителей и педаго-480,000 руб. На ведоніо переселенческаго говъ Въ накоторых в предняхъ сучебділа на Кавкалі — 973,480 р., на даль- пыхъ заведеній пачинаются псовіщанія про дителей и педагоговъ, которыя должны виссти успокосние въ жизиь средней школы, ніп, для пыслушанів вхъ пожельній пъ Департаменту государственныхъ земель- Такія совъщанія проекрированы были еще въ этомъ отношенти. стоить въ противорьчів и съ-нашеми ви- уполномоченнюе отъ священнослужителей ческихъ участьовъ требуются 1.186,770 гл. двухъ-трохъ глиназіяхъ и затімъ были промышленности, между прочимъ, будетъ тересами. Въ последнія двадцать леть ду должны быть избираюмы, наравить съ упод- рублей, а изъ этой суммы на личный со- провращены учебнымъ овругомъ нъ виду подчинено главное управленіе поссейныхъ до-

- Вы насъ плохо поняли, - мрачно сва стоило, должна спасти пародъ оть сиболи.

денісмъ всего запаса наследственныхъ ка- стали отъ цивилизованныхъ соседей. Наро- стей народа... нось земли и напиталы, но лишь у насъ — Можно вамъ возразить? — поднялся чествъ, медленно накопиншихся въ сред- ду русскому стоило невъроятныхъ уснай немъ слов? Но будотъ ли торжество черин- вакопить свое жалкое имущество, самов лани и въ конца концовъ неспособности промыслы, жельзныя дороги, портовые города, окономін, губите роши в ліса, ріжето помещичий скоть. Въ Саратовской губер пів престьяно въ одну ночь перерізали вт одной усадьбе пять тысячь овень и побросали въ реку! Вы истребляете плодовые сады, антоминки, жжете амбары, склады, топ-— Простите ещо два слова. Господа! Ре- чете засвянныя поля... Оъ вростью гунштадтъ, Владивостовъ — вспомните ихъ. віяхъ свободной конкуренців, той самой, что нажись отъ прошлаго, или умирай. Ни разорить до тла.... Но позвольте, что жо Создаты тамъ же миромъ мазаны, что и упазана Дарвиномъ, какъ источникъ всякаго однить завоеватель не ставилъ такихъ усло- выиграетъ, отъ этого простой народъй Очуматросы. Не думайте, что мы подарими совершенствованія. Во всей природі вдеть вій: каждый предоставляль народу жить тившись въ голой пустыві, не одичають ли вамъ такую силу, какъ армія. Разві мы struglle for life, отборъ сильныхъ, способ- такъ, какъ онъ можотъ. Пролетаріать же онъ до звірвнаго образа? Не вымреть ли зами во время войны? Революціонная про- выхъ, талантинныхъ, можетъ быть жесто- вооруженною рукой хочетъ намъ прежде всего отъ голода? Не сдалается ин

Адвокатъ, сильно взводнованный, свята

- Неужели у васъ хватить совъсти по- куппами, а самые слабые и безхи- всіхъ людей не внающими нужды, счастли- хо.—Но что же дъдать. Мы бором я не за сягнуть на эрмію, на единственную оборону тростиме оставались въ смердахъ. Даже въ выми, довольными-начинають съ того, пустяки, —мы боремся за жизнь народную, стравы? по делания даже техъ немногихъ, которой угрожаетъ гибель. Вы деоворительныхъ началъ и вытекающихъ -Отчего же ивтъ? Я, рабочій, иду къ могъ отвупиться, онъ біжаль въ степи, раз- кто топерь сравнительно очастливъ и дово- разореніную по -страна уже разорена в по своему брату солдату и говорю ему? ты бойничаль и такъ-или нивче выбивался въ левъ. Сначала предполагають разграбить и пами. Вы говорите о пустыть, - но мы в черезъ три четыре года люди. Наоборотъ, слабое дворинство вътот- разорить страну до тла и потомъ какимъ-то уже живемъ въ пустынь и именно благодаря будешь мужикомъ. И братья дельныхъ породахъ вырождалось, приходило бозомыслениести порядка, воторые мы хо- къ намъ, могилевцамъ, наиболью оправды-

рублей, а гидротехническія работы — 168 ныхъ и даже бурныхъ засіданій съ участіемь родателей, общія совіщанія были успокоснів въ жизвь школы, рішило широ-___ О назначении римско-натолнче- до отврывать двери гимиазій дли танихъ ствъщавій. Нариду съ этямъ предположено вообщо привлечь обществ блико къ труд - Переселенчесное дело. Въ насто- на оставшуюся вакантной после смерги гр ному делу восситанія и образованін юноящее время государственный совыть разсма. Шембока каседру римско-католическаго поства. Необходимсть въ подобномъ маропріятів особенно ясно сказалась въ посавдное время, когда гимназическая жазиь совстить вистративному ваысканію. При этомъ при- вышла изъ своей пормальной колеи-

- 0 безплатномъ провздв желвз довъ правительства предполагается расширить нодорожныхъ служащихъ. Министръ пу-Несмотря на то, что переселенческое де- полномочія поваго митрополита, и что она гей сообщенія придазаль образовать коммис-

да эти не разематривають безплатный профада прано жельянодорожнаго служаранение сословнаго строя въ Россіи. Органъ хлопочеть объ этомъ; дожнат до ужасной соленія—115,428 руб., процентное доба-Въ самов пользование безплатными билета ми примочения иногля общиный полтановиевія, въ родъ требованія для слушащаго шли члена его семьи уступать спос мъсто въ случат индобности платному пассажиру. Признается желательнымъ формулировать поныя правила точиве, приченъ осзплатные билеты будуть по исемь приравнены къ шатнымъ, а пользование билатами вы опредвленномъ количестић и въ опредвлен выхъ случаяхъ будеть считаться правомъ жемпанодорожнаго служащаго, а не милостью, о которой онт должень ходитайствовить. Дли разработки працилъ будуть ин званы представители отъ служащихъ на ли-

Земля огромная, народъ даровитый и сплы-- Виновать, еще словечко. Увіряю вась, ный, и задыхается въ тесноть. Вы говорито я дично не противъ революція. Мириая или о боргов за существованіе, -- по именно мы исмирная, она бозусловно необходима, и она и отстанкаемъ возможность си. Пусть конидеть. Старый поридокъ вещей таковъ, что куренція, но всь должны быть поставлены съ нимъ не мирится сама власть. Нуженъ въ разныя условія. Возможна ди конкувсесторонній переворотъ, но ого произвести ренція, есля одно крохотное сословіе зарап'є дв» — та сильные, которые въ состоянів от- пужно съ воличайшей осторожностью, какъ получаеть всв призы — даже безь всякой воевать себь счасть, - не, глидя истори- переварачивая крайне хрупкую прагоцинесть. борьбы? Если вы князь или милліонеръческа, согласитесь, что пролотарів да- Я привътствоваль приближеніе революців, вамъ открыты всв дверв; если вы кростьялеко не богатыри. Если «удача» вооб: видя въ ней доказательство роста народнаго, винъ и бъднякъ для васъ все закрыто и одыть, время, часть души своей и она рать съ голоду, или арендовать у него по ще- редкій продукть природы, то со- признакъ новаго сознанія и новыхъ силъ. весь міръ заставленъ для пасъ рогатиами... врянидлежить ему, накъ часть души. Но двадцати рублей съ десятины? Вы понимаете, сласитесь, что въ многовъковомъ отсловии Но когда революція принимаеть видь урагана, Ахъ, да что говорить! Вийсто праздиніхъ удачниковъ больше въ буржуван, чемъ въ ломающаго жазнь безсмысление и жестоко, споровъ, взейсьте значение коти бы одного пролетаріаті. Исторія—хозинив, отвінающій меня захватываеть ужась. Что это такое, страшнаго условія: крестьяння, который истемы обміна, вірике—системы обмана, воночно темень нашь селякь, —увіряю васт. подновісное зерно оть легкаго. Искаю- Хоть это и совершенно безнолезно, я рабстаеть на землі, обезпечень землей въ да рабочій підую абсолютную цінность овъ чудесно поймоть то, что въ роволюців ченія пензбіжны, но какъ общее правило вмість съ многими взываю къ вождямъ сто разъ менье, чімъ дворянинъ, который что же тиков пролотаріать, какъ не вон- революців: поберогите жизнь! Если дійстви- совсімъ на ней не работисть. Оціните чудощения пердача нации, и что такое бур. тельно вы недете бурю, а не она васъ, - по- довищный идіотизмъ, заложенный въ самый еть не больо какъ воровство. Наконленное рабочій поддержить его ... Пророчествую вамъ воть въ лиць реколюціи поудача ополчается тельствовать! Пощадите самое хрупкое и до- Мы, всоруженный продетаріать, не враги жуавія, какъ не воплощонная од удача? И щадите пародъ, поторыв хотите облагодь фундаменть націн-въ обладаніе теритеріей. столь подозрительными путемь богатство не — вы собственении глазами упидите світо- на удичу и кочеть пежрать ес. Не будеть рогое достонніе исторів нашей—культуру! земли, а ея освободители. Мы—сыны нали это непоправниымъ быдствіемъ, истреб- Мы и безъ того далеко, на цалые выка от родные, мы плоть отъ плоти, кость отъ ко-

Въ эту минуту въ залъ вошелъ запоздавшій гость — студенть Кашидзе — и помахаль рукой оратору. Тотъ кивнуль ему головой, какъ знакомому.

— Вы его знаете? — спросила mопотома. Апна Петровна,

О, еще бы. Это князь Кокадзе, вашт. студенть третьяго курса...

- Киязь 78 от пред применя до на выправания

м. Меньшиковъ. ("Нов. Вр.").

Rebero orebra, minaria reob entayromia Письма изъ Могилева.

off is annual manual manual ayar

VESTOR . STOTER HEREOTS TARREOT

-опот-ак (Письмо второе). Другъ Тряпичкинъ!

Продолжаю сообщать тебъ про жизье, бытье могиленцевъ, согласно твоей просьбъ, ныраженной въ отвътномъ письмъ твоемъ. Не серчай тольно, другь, что я прядъ ли смогу удовлетнорить теби въ той части тпоей просьбы, которая касается желательотгуда курьезовъ и комическихъ пицидентовъ, вакъ репультатъ взанинаго воздъйствія повыхъ атомовъ на старую закваску, и наобороть". Видишь ли, по отношению твов, и родители, и деды, и прадеды были въ первобытное состояние. Если человекъ биргоправана. По правени от прадеды были въ первобытное состояние оправана-

Consider Blomer 1900

рогъ и внутреннихъ водныхъ путой сообщения.

THE COLUMN THE RESIDENCE OF THE PARTY OF THE

— Мѣры по организаціи сельснохоз. артелей рабочихъ. Министерство внутреннихъ двяъ обратилось къ зомствамъ, а въ губерніяхъ неземскихъ-къ сольскохозяйственнымъ обществамъ, съ предложениемъ принять меры въ организаціи и наиболь- нахожу. шему распространению сельскохозяйственныхъ артелей рабочихъ, которыя, при пруговой отвътствонности своихъ членовъ, брали бы перь алыл силы выпущены и нужно смягподряды на всполнение отдельныхъ сельско- чить сердца. Конечно, нужно чтобы сперва хозяйственныхъ работъ и поставляли бы въ отдельныя хозяйства необходимое число рабочихъ. Оъ своей стороны, министерство виутрениихъ дълъ предлагаетъ возможное содъйствіе, не исключая даже пркоторой матеріальной помощи при организаціи такихъ артелей, и, временно, на содержание органовъ, которые должиы ведать артольныя деля. Со временемъ, когда артель окреняетъ и пріобратеть свою кліентуру, дальнайшихъ расходовъ отъ казвы не потребуется, гакъ вакъ они будутъ покрываться отчисленіями отъ заработковъ артели. (Вирж. Въд.).

— Къ отбытію студентами воинской повинности. Въ виду пеопредъленваго положенін высшихъ учебныхъ заведенів, закрытыхъ, повидимому, на продолжительное время, значительное число студентовъ посльдинхъ курсовъ ръшило воспользоваться свободнымъ временемъ и отбыть, кому полагается, вонновую повинность. По соглашению приказываль и его слушались. со своимъ и военнымъ начальствомъ студенты, въ случав возобновления завятій, спимають военную форму и держать выпускные экзамены, причемъ прослужение время засчитывается имъ въ срокъ службы.

— Мъры по улучшенію быта жельзнодорожныхъ служащихъ. Совътъ миинстровъ утвердилъ представленныя министассигнованіи 15 милліоновъ рублей на меры по улучшению быта желтанодорожныхъ служищихъ. Эти 15 милліоновъ рублей будутъ дополнительно включенны въ смъту министерства путей сообщения на наступающій 1906 годъ. (СПА).

Зам втки.

премя, когда пельзя сидъть сложа руки. Вы-представительница капитала и должны

 Кто же ихъ предварительно поссорилъ? диковинныхъ слуховъ... спросишь ты. -Ей Богу, Тряничкивъ, не знаю. Жизв люди дозгое времи бокъ о бокъ, А у насъ повосты торжество выборнаго тонъ говорить отъ ихъ имени? Какъ и ни въ полномъ согласін, мирно прозябаля вст начала! До сихъ поръ, какъ извъстио, въ убъждень въ томъ, что всъ "лавые" не вмысть въ дебряхъ невынества, не было гласные "по назначение" попадали одни отличаются уважениемъ къ чужому мивнию Петербургъ отх. 10 ч. вочи. у этихъ мъщанъ винанихъ дъленій на европ, теперь же въ думу нашу попадало и не любить "инако мыслищихъ", все же истинно русскихъ и на просто русскихъ, — 10 гласныхъ христіанъ, по назначенію свыи вдругъ "событів пришли". Недоумънаеть, ще... Это что за новость? сканеть ты: г. Минскій слишкомъ ужъ расшириль сфедружище? Какъ, скажешь ты: среди пашихъ христіане-гласные по назначенію то? Да-съ, ру сноей компетенціи. Справься тамъ, домъщанъ, столько же похожихъ на нашихъ —, свъжо преданіе, а върится съ тру- рогой, каковы были на этотъ разъ полнорусскихъ, сколько немцы на англичанъ домъ"...Вотъ какъ было дело. Выбирали у мочін редактора "Новой живни"! Охъ, врепоявились "русскіе" люди, велда призы- насъ масяца три тому назадъ новую думу, мена, времена! "Кто палку взяль, тоть и вающіе всує великія имена Минина и По- а такъ какъ принципы самоуправленія, капраль"! И у васъ то, видно, следують

жарскаго?. разговоръ двухъ танихъ мищанъ, имени- сахъ закорузлаго городскаго населенія, тыхъ хозяевъ-собственниковъ, подслу- то выборы кандаго гласнаго давались танъ шанный мною надняхъ. -, Тимохъ-гово- же трудно, какъ женщинъ первые роды. рить одинъ, ци чуль ты: Антихристъ къ намъ Съ трудомъ; бывало, некоторыя единичныя жалуеть въ Россею скоро?-Да ну?-Яй лица добьются предварительнаго совъщанія Богу. Заплатили ему бунтовщики тыщу набирателей, -- какъ бы то ни было, надо алотыхъ и говорять: поможь управиться, въдь обсудить, взявсить шансы кандаго А антихристь тоже не дуракъ и говорить кандидата, изыскать способы избъжани тыщу мало, пять тыщъ, да не элотыхъ, а давленія и д. т. Ну, созовуть совъщаніе. сервенцевъ, потому, въ помощь нанять надо а явятся туда... 6-7 избирателей... Это въ въ дюжины чертей изъ ада. Ну, дали ему городв съ пятидесититысичнымъ населеніи сговорились!.-Да чаго жь, Петронъ, "они" емъ! Долго ли, ксротко ли, избиратели вычотять то?-Ну, въстимо что: чтобы псамъ бирали, выбирали, а десяти такъ и не до хмена хвранцузскія подагалясь, чтобы дя- брали: обълвили перерывъ — утомились, ней, значить, отрывать, да и отдавать въ моль, поспреть, гласные не волки, въ такія, примърно, общія запеденія, чтобы лісь не убъгуть ... А, тімь временемь, терхъ свищенниковъ въ ильиъ отослать, высшее начальство, блюди правило. что

бутафоренія принадлежности и что-то та- сная рубахл. инственно писала, Мы скоро проникли пъ ел тайну: сама разболтала.

— Ахъ, какъ трудно, ахъ, какъ трудпо, -жаловалась она, -что значить слово

— На что вамъ танія словосві

— Для свободы совъсти. Понимаешь: тесмягчились les hautes classes-мы, потомъ смягчиться la seconde classe-разные доктора, адвокаты и чиновении. Когда они бу- у васъ ивсколько презръннаго металла... дуть смигчены и начнуть умиляться, тогда они будуть съ народомъ накъ братья, и исе будеть хорощо. - Какъ же вы ихъ хотите смягчить?

- Я перевожу на французскій церковную службу; утреню я уже перевела, теперь перевожу la liturgie des fidéles.... Въдь мы въ церкви стоимъ и ничего не понимаемъ, а если объдня будетъ идти по французски, вст сразу узнають настоящій смыслъ. Въдь теперь и молюсь и думаю: «Господи, пошли то, что въ этой молитвъ сказано», а сама не знаю, что въ ней сказано. А тогда умъ мы будемъ по настонщему Бога просить. Какъ ты думаешь, сии служили? Ну конечно не во встхъ цер-

квахъ, а мы условимси въ какихъ. — Да это отъ Оболенскаго не зависитъ, нужно Синотъ проситъ.

— Какъ же не зависить: Побъдоносцевъ

- Ну... то быль Побъдоносцевъ, ему и

Звонокъ и какіе-то переговоры въ передней отвлекли вниманіе тети Мани, Она позвали Ивана узнать, въ чемъ дело.

— Въ родъ хулигана къ вамъ порывал ся, сумрачно доложилъ Иванъ, насилу выпроводили-съ.

— Какъ выпроводили? Для чего? Я не ромъ путей сообщения предположения объ премънно хочу видъть хулигана. Сейчасъ быти и приведи обратно... проси въ гостиную... а ты съ Жоржикомъ уходите отсюда, вы мив мвшать будете...

Мы поворились, но зрадище было слишкомъ нитереснымъ и изъ сосъдней компаты мы подсмотрым встрычу тети Мани съ хуляганомъ. Вошелъ испитой человыкъ нетрезваго вида въ летнемъ пальто, сталъ въ позу и началъ отрывието деиламировать глухихъ басомъ:

— Студентъ ... арестъ ... преслъдование ... Тети Маня объявила, что теперь такое ссылка... и воть гранданиять на мостовой!

"мы свободны... жизнь прекрасна!.. Брат- али на островъ поселить, чтобы на каж- городскія общественныя управленія должны ства, равенства поборникъ путь свершаетъ ную вепашку землицы твоей требовать ра- функціонировать при подномъ составъ безопасно, если дремлеть старшій дворникь. эрьшенія у Англичанки!—А Боже-жъ мой! гласныхъ, а не частичномъ, возьми, да и Жлобинъ Мы свободны! Силу, крыльи намъ дала сво- Выходить, что и домъ, и лугъ мой, и ко- назначь опить недостающихъ 10 челопъкъ пода слова... Не боимся мы насилья, —если рова, и понь, —все будеть Англичанки при- изъ числа старыхъ гласныхъ! Спохватились прать городового"... Въ чемъ же дело? надлежаты! — Обязательно! — Ахъ, грахи теперь набиратели, да поздно-,,что имъ жлибинъ отх, 9 ч. 10 м. вочи. спросишь ты. Туть, мильйшій, уже полная паши тяжкіе! Пропадеть то Россея, что емъ не хранимъ, потерявши плачемъ". разноголосица. Один говорять: свобода шла и говорить, -- нельзи ужъ никому ни земли Воть и толкуй про конституціонное время ить намъ победоносными шагами какъ разъ пахать, ни домъ строить-вади нажный разъ какъ же, всв симптомы на лицог и зрвгъ то времи, когда на прилегающихъ къ къ Англичанив за тыщи верстъ разръще- дость гражданъ и способность самоуправ-Могилеву жельяно-дорожныхъ путихъ были вія брать, а коли некогда? Пропадемъ, про- ляться... крупныя неисправности, веледствіе недав- падемъ до конца! А случившаяся не подалеку нихъ забастовокъ. Ну, она пемношечко баба какъ заголоситъ, какъ завопитъ: пра- Слушай, Тряпичкинъ: въ конці концовъ, вастрила-тугъ по "независящимъ обсто- вославные, гибнемъ! Анисыя, Марья, чуете? вадь, и ваши питерцы черть знаетъ до чего Витебскъ прих. 4 ч. 40 м. дия. птельствамъ," а зыве люди, воспользовав- Англичанка все добро у мъщацъ отнимаетъ! доходять въ своихъ писаніяхъ! Беру п напись представившимся случаемъ, возьми да Ироды, за что? Вмигъ сбъжалось съ пол- дияхъ № «Новой жизни», той самой, ко- Витебсиъ отх. 5 ч. 30 м. вечера. и припрять 3 этой самой свободы по раз- сотни бабъ, да какъ завоють, какъ затре- торую редактируеть новскрещенный соці. Дно прих. 1 ч. 35 м. ночи. нымъ льсамъ, болотамъ, кочкамъ. По дру щатъ въ интъдесять голосовъ: пропадають алъ-демократъ, бывшій декоденть, импрес- Петербургь прих. 8 ч. утра. год же версін, на всю Могилевскю губернію наши м'вщане, пропадаеть добро все! По- сіонцеть, авторъ «Альмы», изобрататель "отпущена" была извъстная порція свободы, вървшь ди, Тряпиченнь, мив показалось словь "бълая страсть", "сладкая змівя" и для распредъления си сообразно зрълости въ эту минуту, что на Руси теперь времена проч., и проч., и проч., и проч., и проч., гражданъ каждаго пунита; а такъ какъ въ Гостомысла, Рюрика, что толкують это тамъ, между прочимъ: отношенів отсталости, тьмы и дикости Мо- люди про ожидаемый набыть половцевъ гилевъ шествуетъ вперени даже многихъ или печенъговъ, вонъ волочащихъ свои нашъ врагъ, тотъ долженъ пасть», «нашей Могилевъ прих. 8 ч. 47 м. почи. относящихся къ нему увздныхъ городовъ, суда по берегу сверкавшаго вдали Дивира... то. естественно, на нашу долю пришедся Да-съ, завло насъ, сударь, невѣжество, Самый маленьній най этой самой спободы... повдомъ завло! Да и чего требовать оть пскупиль міръ. Право же, этоть гимнъ Орша прих. 11 ч. 32 м. нечи. Надвюсь, теперь повмешь, почему в от- города, точно давшаго зарокъ отдать всю будить провожадные инстинкты! "Кто не кладываю свое краспорачіе до сладующаго чернь на произволь дикости и разныхъ съ пами, тотъ нашъ врагъ, тотъ долженъ раза. Да, воть событіе, видвинее у нась "человьковъ",безпрестаннонауськивающихъ шасть"... И если я, допустимъ, имбю за сонедавно мѣсто и ставшее даже врою: состо- одву чьсть населенія противъ другой? Что- бою только ту вину, что нъсколько рас- Витебскъ прих. въ 2 ч. 20 м. ночи. нлось примиреніе мітань (такь у нась жь? XX вікь! "Вверху" гремять витін, а хожусь, въ силу своихь убіжденій, съ "клас- Витебскь отх. въ 2 ч. 40 м. почи. слыветь русское простонародье) и евреевъ "винзу" тыпъ временемъ, все удобряется совыми", если и, честный гражданинъ, ис- Дво прих въ 11 ч. 46 утра. Московскаго предмастья. почва, весьма благопрінтная для воспріємки повъдую не религію Маркса,—мив пасть? Петербургь прих. въ 7 ч. 15 м. вечера.

накъ ты можеть судить по всему вышео- прилежно по линіи: шумимъ, братны шу-Вибсто ответа, приведу тебе следующій писанному, не очень то развиты въ мас-

Она заперлась въ маленькой гостиной, уб- помочь пролетарію... Не просьба, а требо-

подъ которыяъ была выцаващая рубаха розоваго цавта. Тетя Маня засуетилась:

- Ахт., зачемъ, вы стоите? Берите пре-«неищевати»? Ни въ одномъ диясіонерв не сло, господинъ хулиганъ... pardon -студенть.. Я конечно хочу вамъ помочь, что п могу для васъ сдълать? Вы мив дайте

- Именно работы! Мы просимъ честной работы, а намъ суютъ прроклятыя деньги! Все-тани временно, въ видъ займа попрошу

Пона тети Мани рыдась въ кошелькъ, прологарій развалился въ кресль и, замьтивъ оставленный мною портсигаръ, вытащиль папироску:

- Давно не курилъ хорошаго табаку -- Ахъ курите, курите, вотъ памъ десять руб.: у меня теперь ужасно мало денегь, потому что можеть быть, что неурожай, но я думаю, что управляющій совсьмъ делинатный для денегъ.

- Благодарю васъ, Прілтно встрітить сочувствіе. Не будеть ли еще у пасъ тепдаго платья? Обиваю пороги... дрожу отъ

--Ахъ, дъйствительно, вамъ холодно... Но Оболенскій позволить, чтобы по-француз- не могу же и вамъ дать женскій напоръ! Хотите зиврейную тужурку? Вы отпорете пуговицы и она отлично будеть на васъ сидъть (Звонокь. Появленіе Ивана). Иванъ, принесите вашу новую зипрейную тужур-

— И брюки прикажете?

- Ахъ, конечно-и брюки, и жилетъ, Пока пролетарій неспъшно примъриль ливрейную тужурку и пригопаривалъ; «хорошо, тепло», въ комнату совершенно не ожиданно пошелъ диди Эрастъ. Видъ у него быль крайне удивленный, но тетя Мани съ неизмъннымъ спокойствіемъ и привътливой улыбкой ихъ познакомила:

- Faites connaissance, je vous prie: Mofi брагъ Эрастъ, господинъ хулиганъ-pardon: студентъ...

— То есть, что именно? - спросиль дядя Эрасть-хулиганъ или студенть? Вы какого факультета?

 — Я—никакого фанультета, я вообще студенть, постраданній за гражданскія убъщденія...

— Но все-таки: въ какой гимназін вы

Пролетарій слегка растерилси.

- Собственно и долженъ признаться, что я не студенть, но въ нашемъ положеин такъ трудно проникнуть въ дома...

«Кто не съ нами (сь пролетаріями), тотъ провыю искупленъ-повый міръ»... Что ва Могилевъ отх. 9 ч. 3 м. ночи. уудеса, думаю: это Минскій то своей кровью Трипичнить, да уполномочили ли то соз нательные рабочіе г. Минскаго въ такомъ

Твой И. Мир...

(Продолжение будеть) MINTER RESIDENCE OR HATCHE ST

RESERVED AND REAL PROPERTY.

Ахъ, Эрастъ-перебила тети Мани,-что Дно прих. 4 ч. 2 м. почи. рала съ письменнаго столика различныя ваніе! За мою честность ручается моя кра- это за допросы!.. (Гиненый казанда). Я не Витебскъ прих. 12 ч. 30 м. дин. позволяю такъ обращаться съ монми го- Витебскъ отх. 1 ч. 30 м. дия. При этомъ пролетарій распахнуль пальто, стями (Пожимая руку хулигану). Очень, Орша прих. З ч. 42 м. двя. очень была рада съ вами познакомиться, господинъ хулиганъ, и, если вамъ что пи- Прих. изъ Минска и Брес в нь 2 ч. 56 м. дви. будь нужно, пожалуйста, приходите во мив. Орша отх. 4 ч. — дия.

Когда хулиганъ удалился, дидя Эрастъ Могилевъ прих. 5 ч. 50 м. вечер. спросиль тетю Маню, почему она, защи- Могилевь отх. 6 ч. 7 м. вечер. щая своего гостя, сама ругаеть его хули- Илобинь прих, 9 ч. 10 м. веч. вашъ адресъ и я буду искать уроковъ, ганомъ, но тетя Маня съ несокрушимою наивпостью отвътила на это:

- Что же туть ругательнаго? Выдь это какое то ремесло?

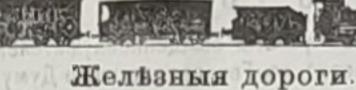
Театръ и музыка. Народный театръ.

лена "Вторая молодость", эта любимая пьеса публики и, надо отдать справедливость, была разыграна хорошо. Центральныя фигуры Готовцевой и Готовцева были поручены четь Голбань, съ которыми онк вполнъ справлянсь. Особеннаго вниманія заслуживаетъ г-жа Голбанъ, художественно пере-

давшая страданія жены и матери: простой, естественный тонъ-въ последнемъ акта перешель въ пеподдъльный драматизмъ п производилъ тлубокое впечатлъніе. Недурна была г жа Полянская, не безъ констства передавшан роль Съткиной, хоти выглядъла Почтовая улица, домъ Двоскиной, спросит слишкомъ молодой для этой особы. Трудная № 239. и не симиатичная роль выпала на артистку г-жу Кугушеву. Подобныя роли вообще производять на публику отталкивающее впечатавніе. Охватившая Телегину волна Гимнавію и Педагогическій влассъ репет. увлеченія, сділала изъ нея игрушку случая; русть и готовить въ среднія учебныя за она, забывая принципы, летить по вътру веденія по всамъ предметамъ прома пис. и, сама того не замвчая, губить другихъ и себя. Роковая развязка вызываеть и къ ней сожальніе. Роль артистив удалась. Остальные исполнители способствовали

силхъ выступила г-ил Семенова. Пропатые вадъ; имветь долголатнюю практику. Адресь ею ивсколько номеровъ произвели прекра сное впечатление. Хорошъ былъ въ своихъ куплетахъ И. И. Ольгинъ.

справочный отдълъ.



(Эпинее движение съ 15-го октября).

жлобинъ-могилевъ-петербургъ а) почтово пассажирскій.

Прих. пръ Минока и Вальны въ 3 ч. 33 м. дин.

Прих. или Гомоля и Болинча из 2 ч. 40 м. для.

Могилевъ прих. 12 ч. 14 м. дил. Могилевъ отх. 12 ч. 30 м. дия. Орша прих. 2 ч. 21 м. дия. Отк. на Очоденевъ и Москву З ч. 16 м. двя.

Орша отх. 2 ч. 40 м. дня. Отк. на Депнонъ в Разу въ Б ч. 10 м. дня

Ота, на Минекъ и Бресть 2 ч. 46 м. для.

б) товаро-пассажирскій.

Прих. изъ Минека и Вильны З ч. 33 м. дии. Прих. изэ Гомеля и Бахиача 2 ч. 46 м. дил.

Ота, на Смолонена и Москву ва 5 ч. 38 м. утра-

Отк. на Минева и Бресть въ 11 ч. 44 м. для. Орша отх. 11 ч. 47 м. иочи. estate minerale II. . Terrarana accore

ПЕТЕРБУРГЪ МОГИЛЕВЪ ЖЛОБИНЪ. а) почтово-пассажирскій.

Прих. изъ Сиоленска и Москвы въ 2 ч. 26 м. ли Отк. на Минекъ и Вально 1 ч. 54 м. почи.

Отх. на Гомель и Бахмачь нь 9 ч. 36 м. вечева б) товаро-пассажирскій.

Петербургь отх. въ 10 ч. 30 м, утра. (Нов. Вр.). Дно прих. въ 5 ч. 34 м. вечера. Витебсиъ прих. въ 3 ч. 40 м. ночи. Вигебсиъ отх. 4 ч. 30 м. ночи. Орша прих. 7 ч. 25 м. утра. Орша отх. 7 ч. 45 м, утра. Могилевъ прих. 10 ч. 28 м. утра. Въ воскресенье 13 ноября была постав- Могилевъ отх. 10 ч. 55 м. утра. Жлобинъ прих. 2 ч. 45 м. дия. Отк. на Минекъ и Вально въ-3 ч. 3 н. пия.

Отк. на Гомель и Бахмачь въ - 3 ч. 45 дия.

За родавтора Н. Дыднанось.

овъявленія.

кухарку Лизу.

ОКОНЧИВШАЯ

етранныхъ языковъ. Адресъ: Николаевска ул. д. и кв. Коппера А. В. Перлинъ. Видъп можно отъ 12-2 ч. 3-2

СТУДЕНТЪ-ЮРИСТЪ

Въ ваключение въ малороссійскихъ пъ- желаеть репетировать; согласень въ отъ Подъ Успеніемъ, д. Калинно. 3-2

> ГИМНАЗИСТЬ VIII власса репетируковъ среднеучебныхъ заведеній. Адрес Маковецкій пер., домъ Линдебратена, ин старшаго лесного ревизора. Видеть кожно ежедневно отъ 31/2-5 час. дия, 3-2

опытный репетиторъ, ищеть уроковъ, готов. въ сред.-учеби. заведени Адр. въ редакціи.

поли особникъ, конюшни ДОМ' Саран, садъ. Быховская улица рядомъ № 246. съ Духовнымъ училищемъ. 3-2

довъренность,

выданную мною крестынину Лукомской волости Викентію Іосифовнчу Губаревичу на управление принадлежащимъ мив пивнимъ Видоки, Сфиненскаго увяда, симъ уничтожаю. Приствительный статскій сопртинкь Владиміра Королько. 3-3. Na 245.

ПУПОППП репетируеть и готовить во UI ДОПІ В средне-учебныя заведенія; а также согласень въ отвадъ. Николаввскан улица, домъ Грушенкаю.

помашняя наставница

даеть урови по предметамъ гимпазическаго курса, язынамъ и музынь. Дубровенка, д Бутомо. Елизавета Павловна Шаблевичь.

ОКОНЧИВШАЯ гамназію и Педагопруеть и готовить въ среднія учебныя за ведения по всемъ предметамъ кромф иностранныхъ двыковъ. Адресъ: Ниволаевская ул. д. и кв. Ковисра А. В. Перлина. Видет можно отъ 12-2 ч.

СПУПЕППП Московскаго универси-ДЕНТЬ тета съ многольтней практикой желаеть подучить урокъ. Адресь: Зеленая улица дом Konneukou. Cmyd. A. K. 3-

лучши другъ желудка



пищеваренію, возстановляющее силы вино. Превосходно на вкусъ, Неоцънимо при анэміи, при нервныхъ и желудочн. страданіяхъ и въ періодъ выздоровленія. Болье дьйствительное средство для слабыхъ и выздоравливающихъ, чъмъ жельзные и хинные препараты. Вино Сенъ-Рафаэль прописывается въ дозахъ винной рюмки поот предпочтительно употреблять въ прохладительномъ стоянін. Вино Сенъ-Рафаэль, по своему пріятному вкусу, неуступаеть лучшимъ дессертнымъ винамъ. *************

(. Upasum Bremn & 61).

Этотъ номеръ отданъ на почту и разносчинамъ 19 ноября въ 1 ч. дня.

м210. При настоящемъ № прилагается объявленіе Товарищества Россійско-Американской Резиновой Мануфактуры въ С.-Петербургв.

№ 138

Гозпрева привниветть вы могился да влия общества потребителей, и въ внижных писчебумажрыть магазивать де-Ноткина и 1. Л. Ш Заняберга. Розничная продажа производится тамъ розничная продажа «Мог. Губ. Въд.» производите 0 р ш в въ кн. маг. Подвемскаго и въ другихъ

За частиым объявленія, помущаємыя въ « строки петита въ столбиф; ва 1 разъ 10 к., за 2 По соглащемим Могилияскаго Губернатова съ Поли

ВСЛВДСТВІЕ СКОР

случайно продается д

гостинная, столовая, кабинетная, швафы, комоды Тугъ же продается ровзь фабриян Беннера сбруп, кучерская и ливрейская одежда для выбл можно ежедневно отъ 11 до 3-хъ часовъ дин

реальное учил. Агресъ: раб Кувнециій пер. Ал. Бекнаровичь соб. д. No 249.

ПЕРЕДАЕТСЯ КВАРТИРА:

комнать, ванна, нев удобетив. Вольшая наму Свлован, томъ Зильбермана, 2 атажъ, ридомъ зова № 247 съ миненимъ банкомъ. Казановичь. 3--

Сообщение отдела промышленности. 8 ноября 1905 г. № 13610.

На имя Господина Председателя техн Могилевскаго губернскаго по фабричнымъ и горнозаводскимъ діламъ При- прів сутствія.

Г. Министръ Торговли и Промыш- даво ленности, по представлению Вашему вост оть 17 октября сего года за № 63, и д изволилъ утвердить 5 ноября сего поль года, на основании ст. 3 и 7 отд. П част ВЫСОЧАИШЕ утвержденнаго 7 мени іюня 1899 года мивнія Государствен- мощи наго Совъта, избранныхъ Вашимъ Со Превосходительствомъ въ члены оть отрид мъстныхъ фабрикантовъ и заводчи- перат ковъ Могилевского губериского по уполи фабричнымъ и горнозаводскимъ дъ- по це ламъ Присутствія на три года: 1) ин- тельв женеръ-технолога Антона Игнать- и по в евича Стульгинскаго, 2) дворяшина въ зв Михаила Францевича Монржициаго, В. Д. 3) купца Боруха Мееровича Жислина уполи и 4) владельца гончарно-израздоваго Въ завода Элью Лейбопича Альпирович , вывха о чемъ отделъ промышленности имъ- шаго еть честь увъдомить Ваше Превосходительство. помощи

ого ну Грудавая помощь пострадавшему отъ неурожая населенію. COTYBET ководия

Апгустыйшей Покровительный Попочи- инцею, тельства о Домакъ Трудолюбія в Работныхъ эпергич Домахъ, Ен Императорскому Величеству перін, Государыны Императриць Алеколидра стражду Ө водоговит благоугодио было, по примвру прежних леть, и въ нынешнем в году въ С.-П командировать отъ Попочительства особый попочите отрядь въ постигнутыя неурожаемь мест- ботныхъ ности для оказанія трудовой помощи по- или на страдавшему населеню. CKOB TYO

Поручая главное руководство этимъ отря- пину-Вр: домъ статсъ-сепретарю М. Н. Галкину-Вра- Чернынг скому, Государыня Императреца Всемилсоти- Саратовъ въйше повельть совзволила внести на обсуж- нову. Сп девіе комитета попечительства какъ посту- помощни вившія ходатайства, такъ и предположенія ихъ буде объ осуществлени Попечительствомъ помощи получени пострадавшимъ отъ пеурожая. RIHSEXOL

Приступивъ въ разсмотрвнію сего дела, относя къ числу наиболю пострадавшихъ Русскіе мастностей 23 увада губерній Тульской, вопросу Орловской, Разанской, Тамбовской, Самарской и Саратовской и имва въ виду, что Въ № веурожавность въ сосъдина губернінав, сообщили особенно въ Пензенской в Воронежской, еще вален за не выяснена, полагаль, что потребвыя для Авалогич обазанія дійствительной помощи средства совіты в АОЛЖНЫ быть всчислены не менье какъ по товъ. Но 50,000 р. на увздъ сверкъ сумиъ, предполаглемыхъ въ отпуску изъ средствъ попочительства.

Объ ассигнования въ распоряжено попе- ющихся п чительства вышенсчисленных средствъ изъ они нима сумыв, предназначенных для оказанія по мощя пострадавшему оть неурожая населенію, возбуждовъ предъ г. Минястромъ внут- чувствому реннихъ дель вопросъ, а объ отпуско ве- гордости обходимыть для начала дела средствь изв что по н собственных капиталовь попечительства последовало надлежащее распоряжение.

Опыть 1899 и 1900 и 1901-1902 Американо гг. выяснить, что ближайшею задачею от- головь. Ре

Дозволоно ценжурою 18 ноября 1905 г.

Типографія Губ. Правлевія гор. Могилевъ губ

и новоро

старались двери для MII TPIU университ

разовании павилизов

спвта, а